

Federación de Maestros de La Paz se resiste al llenado de nuevas libretas



Nacional (Pág. 4A)

Una persona muerta y diez heridas en la explosión de una cámara de refrigeración

Nacional (Pág. 6A)

Reclusas de Obrajes serán capacitadas en informática



Nacional (Pág. 6A)

CIRCULACIÓN NACIONAL • AÑO XL

www.JornadaNet.com

EDICIÓN N° 13.671 • Bs. 2 EN TODO EL PAÍS



Foto: EFE

La selección albiceleste soportó el asedio boliviano y apelando al contragolpe supo liquidar el pleito cuando faltaban ocho minutos para el final.

## Argentina le quitó el invicto a Bolivia y ganó el Grupo A

La selección argentina derrotó ayer a Bolivia 3-1 y ganó la ronda de clasificación del Grupo A del Torneo Sudamericano Sub'15 que se disputa en la ciudad oriental de Santa Cruz. El equipo argentino jugó de manera inteligente, manejando adecuadamente la presión del rival.

Deportes (Pág. 9A)

### TONELADAS DE LODO Y PIEDRA

4A

## Dos mil quinientas personas permanecen aisladas en Chapare

Cientos de pasajeros en tránsito desde y hacia Cochabamba que fueron atrapados por mazamoras y derrumbes en la carretera fueron evacuadas o lograron salir de los atolladeros por cuenta propia.

### EN COCHABAMBA

4 A

## COD rechazó alianza con cívicos cruceños advierten medidas

La Central Obrera Departamental de Cochabamba se declaró en estado de emergencia y amenazó con iniciar medidas de presión en contra del Comité Cívico porque consideran una traición aliarse con sus similares cruceños.

# El Comité Pro Mar Boliviano pide la renuncia de Loaiza

Considera que un gobernante transitorio como Eduardo Rodríguez no debe comprometer la fe del Estado con Ricardo Lagos.

Nacional (Pág. 5A)



Foto: JATHA

## TODOS SANTOS: LA TRADICIÓN DEL JACH'A URU PARA DIFUNTOS Y VIVOS

El 1° de noviembre a mediodía, según las tradiciones y costumbres del pueblo boliviano, especialmente en el área occidental, llegan los ajayus (almas) a todas las viviendas donde habitaron en vida para compartir con los vivos, una mesa preparada para ellos consistente en masitas, comida y frutas.

Cultura (Págs. 10-11A)

cuál es  
tu mundo

Jornada<sup>net</sup>.com  
entra a tu mundo





# Solicitarán a Bush se mantenga abierto el mercado de los EEUU

La Paz, (Jatha)

**El gobierno de Eduardo Rodríguez solicitará al Presidente de los Estados Unidos George W. Bush, en la Cumbre de las Américas, que se mantenga abierto el mercado estadounidense para los productos bolivianos y se precautelen las fuentes de empleo que genera las preferencias arancelarias que tiene hasta el momento Bolivia.**

Esta es una de las propuestas centrales que llevará el Presidente Rodríguez a la cita que se desarrollará entre el 4 y 5 de noviembre en la República de Argentina.

Sin embargo, hasta el momento no se ha confirmado la participación del Mandatario boliviano en la IV versión que agrupa a los principales presidentes de la región, debido a que en el país todavía se vive una incertidumbre respecto a la realización de las elecciones generales.

El Coordinador de la negociación para la firma de un Tratado de Libre Comercio (TLC) con Estados Unidos, Julio Alvarado, señaló que «la propuesta es que el mercado americano continúe abierto para los productos bolivianos en base al TLC y si eso no marcha buscar otras alternativas».

Esta es la recomendación que presentó la oficina encargada de negociar la posible firma de un tratado comercial entre los países andinos, en el cual Bolivia participa como observador, y los Estados Unidos.

Alvarado señaló que en caso de que Rodríguez viaje



Foto: JORNADA

*Alvarado, señaló que la propuesta es que el mercado americano continúe abierto para los productos bolivianos en base al TLC.*

a la cita prevista para este fin de semana, solicitará a George W. Bush que se realicen las gestiones necesarias para que las fuentes de trabajo que dependen de las exportaciones a los Estados Unidos puedan mantenerse.

Hasta el momento Bolivia solo participa como invitado en las negociaciones que realizan las naciones andinas de Ecuador, Colombia y Perú, con los Estados Unidos para la firma de un TLC y se tiene previsto que éstas concluyan el próximo mes.

El tiempo apremia debido a que el próximo año concluye la vigencia de la Ley de Preferencias Andinas y Erra-

dicación de Drogas (ATPDEA), convenio que le permite a los países andinos como Bolivia exportar sus productos sin el pago de aranceles.

Este beneficio le ha permitido al país exportaciones por un valor cercano a los 180 millones de dólares y la generación de alrededor de 90 mil fuentes de empleos directos e indirectos.

Alvarado no descarta que en un posible encuentro entre el presidente boliviano y su homólogo de Estados Unidos se pueda plantear la prórroga de este acuerdo, como lo sugirió anteriormente el Viceministro de Exportacio-

nes Marco Antonio Becerra.

«La recomendación, la sugerencia que hemos hechos es que se tiene que aprovechar esa excepcional oportunidad (de la reunión de presidentes) para nuevamente volver a plantear el interés que tiene Bolivia en continuar las relaciones comerciales con los Estados Unidos sobre la base del respeto entre los estados, y en el caso de Bolivia, con vistas a preservar las fuentes de trabajo que ahora dependen de Estados Unidos», dijo Alvarado.

## CUMBRE

La IV Cumbre de las Américas se celebrará entre el 4 y 5 de noviembre próximo y será el escenario para volver a hablar del Área de Libre Comercio de las Américas (ALCA).

El Secretario General de la Organización de Estados Americanos (OEA), José Miguel Insulza, y el Embajador de Estados Unidos ante esa entidad, John Maisto, aseguraron que en la Cumbre de las Américas se espera fijar una posición conjunta sobre los temas conflictivos que frenaron el ALCA.

Se tiene pensando desbloquear este tema en la reunión de la Organización Mundial del Comercio (OMC), en Doha, la que se celebrará en diciembre próximo.

El ALCA no se pudo concretar debido al conflicto que surgió entre Estados Unidos, que no quiere hablar de subsidios agrícolas, pues prefiere hacerlo en la ronda de Doha, y Brasil que se rehusa a incluir en la negociación los puntos sobre propiedad intelectual y de transparencia en las compras gubernamentales.

# El gobierno congeló las tarifas eléctricas hasta abril del 2006

Redacción JORNADA



**El gobierno, aprobó el Decreto Supremo 28426, que dispone el congelamiento de las tarifas por el servicio de electricidad entre los meses de noviembre de 2005 y abril de 2006.**

• Eduardo Ustariz

Ese Decreto Supremo, en su Artículo único indica textualmente que :

Las tarifas de distribución vigentes, aplicadas por los Distribuidores que operan en el Mercado Eléctrico Mayorista a sus consumidores regulados, no serán modificadas en términos reales por efecto de las variaciones de precios de nodo y peajes, para el período comprendido entre noviembre de 2005 a abril de 2006.

El Artículo único del Decreto 28426, establece que la Superintendencia de Electricidad aprobará los factores de estabilización para la determinación de los precios de nodo de aplicación y tarifas de aplicación para el período comprendido entre noviembre de 2005 a abril de 2006, según lo dispuesto en el Decreto Supremo N° 27302 de 23 de diciembre de 2003.

En los considerandos que sustentan esta disposición, se indica que mediante Decreto Supremo N° 27302 del 23 de diciembre de 2003, el Poder Ejecutivo estableció medidas que permitan estabilizar las tarifas de electricidad, considerando que sufren variaciones en los costos de compra de electricidad, con variaciones del valor promedio de las tarifas de distribución que no deben ser superiores al tres (3) %.

Puntualiza que la incorporación de nuevas líneas en el Sistema Troncal de Interconexión a partir del mes de noviembre del año en curso puede ocasionar incrementos tarifarios en los consumidores regulados de las empresas distribuidoras de electricidad.

Enfatiza que en este período de transición es política del Gobierno Nacional, evitar mayores conflictos sociales, por lo que es necesario mitigar el incremento tarifario previsto en las tarifas de electricidad a partir del mes de noviembre de 2005.

El Viceministro de Electricidad, Energías Alternativas y Telecomunicaciones, Eduardo Ustariz explicó que la Superintendencia no puede autorizar un incremento superior al 3 por ciento y además debe considerar el uso del Fondo de Compensación del Sector Eléctrico para que el impacto económico sea el menor posible para la población.

## 300 pupitres bipersonales fueron entregados a dos unidades educativas

El Alto, (JORNADA)

Aproximadamente mil alumnos de escuelas periurbanas de la ciudad de El Alto y una escuela rural de Caracato del Departamento de La Paz se beneficiaron con 300 pupitres bipersonales, que fueron entregados por Entel en el marco de su política de Responsabilidad Social.

Los pupitres fueron entregados a los directores y delegados de 15 escuelas; 14 de la ciudad de El Alto y una de la localidad de Caracato - Sapahaqui, en un programa realizado en dependencias del Centro Educativo Integral 6 de Marzo de la urbe alteña.

De la entrega participó la Promoción 2005 del mencionado centro educativo, en razón de haber ejecutado, en coordinación con ENTEL, un amplio programa de actividad comunitaria en las 14 escuelas alteñas.



• Recepción de pupitres

## Bolivia y Venezuela avanzan en solución a controversia

Redacción JORNADA

Bolivia y Venezuela reafirmaron su voluntad de solucionar la diferencia comercial sobre la venta-compra de oleaginosas y decidieron crear una Comisión Bilateral que deberá presentar en un plazo de 45 días un informe sobre el análisis estadístico comercial.

El Ministerio de Relaciones Exteriores, en comunicación de prensa, da a conocer los alcances de una reunión bilateral y las acciones definidas para solucionar en el corto plazo las discrepancias comerciales surgidas a partir de las restricciones venezolanas al comercio de oleaginosas.

La reunión se realizó el pasado 28 de octubre en Caracas, Venezuela. El encuentro fue calificado de fructífero y entre sus puntos de acuerdo están la disposición bilateral de realizar los máximos esfuerzos para que el comercio bilateral de oleaginosas se incremente.

La República Bolivariana de Venezuela también reiteró su voluntad política de mantener las adquisiciones de productos oleaginosos de Bolivia, en el marco del Acuerdo de Cartagena. Además se definió la creación de una Comisión Biletral para aclarar información estadística comercial.

## Se busca mejorar participación del Estado en el negocio minero

La Paz, (ABI)

El Ministro de Minería y Metalurgia, Dionisio Garzón, al cumplirse 53 años de la nacionalización de las minas, dijo que uno de los objetivos de su despacho es mejorar la participación del Estado en el negocio minero.

Aseguró que no se trata de ninguna "guerra santa" contra las empresas extranjeras que operan en el sector minero del país y que más bien se trata de mejorar la participación del Estado en la inversión en éste rubro económico.

Descartó la posibilidad de que una forma de mayor participación del Estado en el sector minero sea la aplicación de un Impuesto Complementario a la Minería (ICM), debido a que si se aumentan los tributos o regalías, muchos centros productivos no podrán operar.



• Dionisio Garzón

# JORNADA

Miembro de la Asociación Mundial de Periódicos y de la Sociedad Interamericana de Prensa

## Consorcios internacionales sobornaron a Husein

*Un hecho revelador está contenido en el informe divulgado en la Organización de Naciones Unidas sobre la corrupción en la que incurrieron más de dos mil grandes consorcios internacionales mediante el pago de sobornos. Se trata del informe sobre la cooperación aprobada por la ONU para Irak que fue manejada de manera irregular. Las corporaciones internacionales más grandes del mundo aparecen implicadas en el pago de millonarios sobornos al entorno de Saddam Husein para que se les permitiera vender sus productos en Irak.*

Una de las tareas pendientes en la lucha contra la corrupción, es la investigación a las empresas que, en el marco de presiones de los organismos internacionales, privatizaron las empresas estatales en diversas partes del planeta. El daño que se ha hecho a las economías emergentes es muy grande tanto a los Estados como la población que se ha visto más empobrecida que antes de las medidas dirigidas a achicar el ámbito de operación del Estado para dar paso a experiencias privatizadoras y capitalizadoras.

Un hecho revelador está contenido en el informe divulgado en la Organización de Naciones Unidas sobre la corrupción en la que incurrieron más de dos mil grandes consorcios internacionales mediante el pago de sobornos. Se trata del informe sobre la cooperación aprobada por la ONU para Irak que fue manejada de manera irregular. Las corporaciones internacionales más grandes del mundo aparecen implicadas en el pago de millonarios sobornos al entorno de Saddam Husein para que se les permitiera vender sus productos en Irak.

El explosivo informe, fue elaborado por el comité independiente que investiga la presunta corrupción del programa humanitario Petróleo por Alimentos, desarrollado por la ONU entre 1996 y 2003.

Este programa, después de la guerra del Golfo que impuso bloqueos, sanciones y restricciones a Irak, le permitía a ese país vender petróleo a cambio de bienes de primera necesidad, con transacciones por aproximadamente 100 mil millones de dólares. El programa de apoyo a ese país devastado por la guerra fue el más grande que se hubiese concebido, pero al mismo tiempo resultó ser el más corrupto. De las 4.862 empresas que participaron en el programa, adquiriendo petróleo o vendiendo bienes humanitarios, casi la mitad, 2.392, accedieron a pagar sobornos y comisiones ilegales al antiguo régimen, según el referido informe.

Algunos países europeos han iniciado investigaciones. Entre ellos Suiza, abrió procesos penales a representantes de algunas empresas presuntamente implicadas. Recordemos que anteriormente se denunció a

una empresa transnacional de computación por haber logrado negocios en Argentina mediante actos irregulares.

El arribo a Bolivia de varias empresas extranjeras que se hicieron cargo de las empresas que eran del Estado han quedado protegidas por una extraña relación en la que nuestro país pese a tener acciones de por lo menos el 49%, no tiene posibilidad ni acceso a efectuar una auditoría. Todos los intentos por fiscalizar a esas empresas han chocado contra redes de protección, hasta el extremo que un Delegado Presidencial encargado de investigar el proceso de Capitalización, en cuanto logró abrir algunos candados y encontró irregularidades, fue destituido y cambiado por una persona proclive a las empresas capitalizadoras. En otra reacción para evitar el esclarecimiento, dos Fiscales que investigaban también a las empresas que se hicieron cargo del patrimonio de los bolivianos, fueron cambiados e inclusive intimidados con amenazas de ser enjuiciados.

La forma obscura como se realizó el proceso de capitalización y el daño económico que ha sufrido nuestro país, tiene que ser investigado para establecer la verdad y sancionar a los responsables por daños económicos al Estado.

La corrupción a nivel internacional tiene una doble vía que causa daños irreparables a toda comunidad. Tanto los que corrompen como los que caen en la corrupción deben ser sancionados. Generalmente los mecanismos de la justicia, debido a vacíos en las normas, se ven impedidos de actuar ya que las "comisiones" que se han generalizado en los negocios son difíciles de rastrear. Las unidades de investigaciones económicas financieras, a nivel mundial, tienen limitaciones que el ordenamiento jurídico por el momento no las ha superado. Por ello, se imponen acciones coordinadas en lo internacional que hagan posible uniformar disposiciones legales para sancionar la corrupción globalizada que se extiende al amparo del la impunidad.

# JORNADA

Fundado el  
4 de noviembre de 1964

Teresa Aranda de Ríos  
Presidente del Directorio

David Ríos Aranda  
Director Ejecutivo

Jenny Rodríguez Aranibar  
JEFE DE REDACCIÓN

Almirante Grau N° 672  
(zona San Pedro)  
Casilla: 1628  
Teléfonos: 2488163 - 2487487  
Fax: (591) (2) 487487  
e-mail: cartas@jornadanet.com  
www.JornadaNet.com

EMPRESA EDITORIAL

**Aurios** S.R.L.

## ¿Es gobernable Bolivia?



Jorge Landívar Roca

Resulta hoy difícil hablar de Bolivia y no referirse a su gobernabilidad. Los sucesos de febrero y octubre marcaron a fuego lento al país. La «guerra del gas» que hizo estallar la crisis terminal del Estado, provocó la caída de un gobierno en medio de un reguero de muerte, abrió las compuertas a una nueva democracia, pero también reflató antagonismos regionales.

En un escenario en el que se juegan intereses diversos, el surgimiento de los movimientos sociales como fuerza organizativa y de intermediación, dada su gran capacidad de interpelar al poder, se han convertido en la principal preocupación de los bolivianos, que no vislum-

bran la posibilidad de acceder a una convivencia más madura y racional, en la cual grupos sociales y políticos respeten voluntariamente el orden legalmente constituido.

La ausencia de marcos de convivencia y convergencia, junto a la carencia de un gran acuerdo nacional que cruce regiones y actores sociales y que genere un proceso político que permita ejercer el poder en la gestión pública impide al país ser gobernable y ha dado lugar a que el gobierno del tumulto sea quien defina su rumbo.

La «democracia de los consensos», esa «mágica fórmula» que por más de una década garantizó la estabilidad política, ya no es váli-

da. Los partidos la devaluaron. El debate actual ha quedado librado a la posibilidad de movilizar masa civil y a los bloqueos de las fuerzas emergentes. Complicado escenario para rediseñar un nuevo Estado a partir de la Asamblea Constituyente, que además dependerá del logro de equilibrios regionales y de alcanzar consensos previos a su realización.

Señalar que el principal problema de Bolivia es la crisis económica, es una verdad de Perogrullo. En este aspecto la gobernabilidad del país dependerá en gran medida de la reacción o reafirmación de la perspectiva política y de su reorientación y actualización frente a la visión monetarista

e individualista del modelo de libre mercado que se instauró a partir de 1985. Veinte años de vigencia de la Nueva Política Económica (NPE) han sido suficientes para demostrar que la total apertura de los mercados, la transferencia de las empresas estatales a manos privadas e incluso la llegada de millonarias inversiones, no solucionaron los problemas de pobreza, desempleo y escaso crecimiento económico del país.

La gobernabilidad entonces, sólo será posible mediante la adopción de políticas económicamente eficaces y políticamente legítimas del régimen democrático. Para ello es necesario un proceso de articulación a partir

del cual en un marco de entendimiento y tolerancia, se maximicen oportunidades y beneficios entre regiones y, a la vez, se reduzcan efectos adversos.

Con gran expectativa se aguarda que del resultado electoral, emerja un gobierno fuerte, efectivo y sólido, respetuoso de la ley y capaz de asumir el principio de autoridad; portador de un proyecto de gobernabilidad que impulse transformaciones sociales, en un contexto de estabilidad y sustento institucional. Esta es la esperanza de muchos ciudadanos que anhelan vivir en paz, con pleno reconocimiento a su dignidad y a sus derechos en un ambiente civilizado.



# Federación de Maestros de La Paz se resiste al llenado de nuevas libretas

La Paz, (Jatha)

La Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia anunció que este año "sí o sí" se implementarán las nuevas libretas escolares desde el mes de noviembre. La Federación de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz rechazó el llenado de las nuevas libretas y anunció que solo llenarán las mismas de forma cuantitativa.

El Secretario de Hacienda de la CTEUB, Ciro Bozo, informó que las fotocopias destinadas a reemplazar las nuevas libretas, provisionalmente tendrán validez ya que contarán con la firma de la Dirección del establecimiento, del profesor o tutor de curso y del padre de familia.

Añadió que está en circulación un documento de guía sobre el llenado de libretas, el cual la Confederación califica como un documento de contrabando.

"Las libretas este año sí o sí se aplican...y serán válidas pues irán sustentadas por un decreto ministerial lo cual avalará a esta fotocopia", expresó.

El Comité Ejecutivo de la Confederación durante un encuentro con el Viceministro de Educación en las próximas horas esperan llegar a acuerdos definitivos.

Entretanto, la Confederación emitió un documento que representa a las libretas



Foto: JORNADA/AA

El Secretario de Relaciones de la Federación de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, José Luis Álvarez, rechazó el llenado de las nuevas libretas.

que reemplazarán a los resúmenes de las carpetas con las cuales la mayoría de maestros y padres de familia se encuentran en desacuerdo por su subjetividad.

Las libretas que entrarán en vigencia el mes de noviembre fueron producto de un consenso nacional, en un seminario efectuado en Cochabamba, entre ambos magisterios tanto del área rural como del área urbana y padres de familia.

El Secretario de Hacienda de la Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia (CTEUB), explicó que el

Ministerio de Educación no contaba con el tiempo necesario para implementar el material para la impresión de las libretas, motivo por el cual aprobaron provisionalmente la fotocopia hasta que se realice la distribución de las libretas oficiales.

En caso de que no se distribuya las libretas oficiales automáticamente las fotocopias adquirirían el mismo valor necesario legalizándolas con las firmas de profesores, los directores del establecimiento y de los padres de familia, además de ser sustentada por una Re-

solución Ministerial emitida por el Ministerio de Educación.

El Secretario de Hacienda de la Confederación informó sobre la existencia de un documento guía de llenado y calificado de libretas no oficial y calificado por la CTEUB como un "documento de contrabando".

"Ese documento no está consensado y se lo está vendiendo...exigimos al gobierno que busque a los responsables de la emisión de éste documento para que sean sancionados como corresponde", manifestó.

Bozo explicó a su vez que las nuevas libretas aprobadas cuentan con un sector de recomendación que no es tomado como una calificación cualitativa lo cual quiere decir que estas nuevas libretas no tendrían ningún punto coincidente con las carpetas anteriores.

"Si el alumno tiene una máxima nota, el profesor verá si es necesario poner al alumno una felicitación como se lo hacía en el anterior sistema y si el alumno tiene una nota mínima o baja pedirle al padre de familia poner más empeño en la materia", señaló.

Pese a estas explicaciones, el Secretario de Relaciones de la Federación de Trabajadores de Educación Urbana de La Paz, José Luis Álvarez, rechazó el llenado de las nuevas libretas y anunció que solo llenarán las mismas de forma cuantitativa además que no cuentan con la reglamentación correspondiente que es requisito en este caso.

## Dos mil quinientas personas permanecen aisladas en el Chapare

Cochabamba, (JORNADA-Jatha)

Al menos dos mil quinientas personas permanecen aisladas en la nueva carretera Cochabamba Santa Cruz, debido a que cientos de toneladas de lodo y piedras cortaron varios tramos de la vía, informó el Prefecto Ramón Daza Rivera, quien solicitó colaborar con los damnificados.

En las últimas horas cientos de pasajeros en tránsito desde y hacia Cochabamba que fueron atrapados por mazamorras y derrumbes en la carretera, a raíz de las fuertes lluvias que azotan la región tropical del Departamento, fueron evacuadas o lograron salir de los atolladeros por cuenta propia.

Daza Rivera pidió a la ciudadanía en general prestar su colaboración con las personas atrapadas, a través de la donación de agua potable y raciones secas.

Por otra parte, Daza Rivero informó que las Fuerzas Armadas, a través de la Novena División de Ejército, está impidiendo el ingreso de vehículos a la zona, tanto por el lado occidental como oriental. "No por perjudicar, sino para evitar tragedias, exponer al peligro a conductores y pasajeros y facilitar las tareas de rescate y arreglo de la vía", añadió.

Los derrumbes alcanzan la altura de un edificio de cinco pisos en muchos lugares, por lo que se hace técnicamente difícil solucionar los problemas surgidos a raíz de los deslizamientos y las mazamorras, explicó el Prefecto.

### DERRUMBES

Por lo menos una decena de derrumbes se registraron en las últimas horas en la zona del Chapare cochabambino, hecho que causó alarma entre las personas que todavía se encuentran atrapadas en la región de El Sillar.

El derrumbe de mayor magnitud se encuentra en el kilómetro 102 en la región en la carretera nueva que conecta los departamentos de Cochabamba con Santa Cruz, donde prácticamente desaparecieron unos 500 metros de esta vía.

Estos fenómenos naturales pusieron en alerta a la población y a las autoridades departamentales porque las intensas precipitaciones fluviales aumentan peligrosamente el caudal de los ríos como el Tiumayu o el Espíritu Santo que amenazan inundar el asfalto de la vía inter-departamental entre los kilómetros 120 y 130.

De la misma manera entre los kilómetros 90 y 125 donde la situación es crítica por los derrumbes de los dos puentes y las mazamorras, más de mil movilizadas y personas se encuentran atrapadas en el camino por los derrumbes.

Entre los afectados se encuentran cientos de niños, mujeres embarazadas, ancianos y personas con delicado estado de salud.

También se vio afectado el sector ganadero porque gran parte del ganado vacuno y porcino que estaba siendo trasladado hasta la capital para el consumo de la población, murió por falta de agua y alimentos.

## Misión Internacional verá el problema tierra-territorio

Redacción JORNADA

Una misión de la Plataforma Interamericana de Derechos Humanos, Democracia y Desarrollo (PIDHDD), arriba hoy martes a Bolivia para conocer y analizar el problema de tierra y territorio, como causa de violaciones a los derechos humanos en democracia.

La misión está integrada por el italiano Giusto Catania, Diputado y miembro de la Comisión de Derechos Civiles y Libertades del Parlamento Europeo.

También integran la misión el belga Paul-Emile Dupret, especialista en relaciones con América Latina; el guatemalteco Gabriel Ixcamparij, coordinador del Centro Pluricultural para la Democracia; la brasileña AnaValeria Araújo, abogada especializada en derecho indígena y derechos socioambientales; y las suecas Sara Larsson e Ylva Pawal, directivas del Consejo Sami.



• Problema de tierras

## COD rechaza alianza de cívicos con cruceños y advierte con medidas

Cochabamba, (Jatha)

La Central Obrera Departamental (COD) de Cochabamba se declaró ayer lunes en estado de emergencia y amenazó con iniciar medidas de presión en contra del Comité Cívico porque consideran una traición a la región aliarse con sus similares cruceños.

El Comité Cívico de Cochabamba se reunió desde la pasada semana con los cívicos y representantes del oriente con quienes concretaron una alianza para exigir el cumplimiento del fallo del Tribunal Constitucional que otorga cuatro escaños a Santa Cruz y dos a Cochabamba.

El Secretario Ejecutivo de la entidad obrera, Víctor Mitma, afirmó que los trabajadores cochabambinos asumirán una postura en defensa de la región para lo cual aplicarán medidas radicales para recuperar la entidad cívica que debe representar al pueblo y no a unos cuantos políticos y empresario.

"Vamos a analizar seriamente en el ampliado de la Central Obrera Boliviana qué medidas tomaremos frente a los comité cívicos, especialmente con el de Cochabamba y otras regiones", afirmó el dirigente sindical.

## Presidente espera solución del conflicto de escaños

Redacción JORNADA

El Presidente, Eduardo Rodríguez, podría "jugarse el todo por el todo" y definir la redistribución de los escaños parlamentarios con opciones como un Decreto Supremo si es que el Congreso no soluciona este problema en las próximas horas y garantiza las elecciones generales.

El Delegado para Asuntos Políticos, Jorge Lazarte, informó que el Poder Ejecutivo no dejará que el proceso electoral "se venga abajo" y en el marco de ese compromiso, realizó en las últimas horas intensos contactos políticos y regionales con auspiciosas perspectivas de "flexibilización".

"Los tiempos se han ido agotando y la falta de decisiones puede obligar al gobierno a tomar la decisión y a jugarselas el todo por el todo", anticipó.



• Jorge Lazarte



Hasta el cierre de nuestra edición  
En medio de intransigencias  
cívicos y parlamentarios  
buscaban garantizar elecciones

Santa Cruz, (Jatha)

**En medio de marcadas intransigencias regionales arrancó la tarde de ayer lunes la “cumbre” cívico política con el propósito de encontrar un acuerdo para terminar con la incertidumbre social y garantizar las elecciones nacionales y prefecturales de diciembre próximo.**

Bajo la premisa de concretar un acuerdo a la inconstitucionalidad del Artículo 88 del Código Electoral, los representantes de las brigadas parlamentarias y comités cívicos del país, excepto Potosí, iniciaron a las 18:00 horas el encuentro nacional.

Las marcadas diferencias obligaron a declarar un primer cuarto intermedio en la reunión a las 20:30 horas con el propósito de consultar con sus regiones las propuestas base de discusión parta retomar el debate que permita determinar una decisión definitiva.

Sin embargo, la falta de consenso obligó a otro segundo cuarto intermedio a las 22:30 horas.

El Presidente de la Brigada. Parlamentaria de Santa Cruz, Williams Paniagua al admitir que después de tres horas y media de un intenso debate no se logró concretar las bases de discusión aseguró que existe el compromiso político para terminar con la incertidumbre y garantizar la realización de las elecciones nacionales durante la segunda o tercera semana de diciembre.

El también diputado por Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) destacó el compromiso político para viabilizar la realización del proceso electoral en el marco del respeto a la Constitución Política del Estado (CPE) y las leyes vigentes en Bolivia.

«Creo que el país va a salir ganando. La reunión se está llevando en el marco de la cordialidad, de la amabilidad, del intercambio de criterios con la presencia de ocho de los nueve departamentos con el mejor ánimo de contribuir para salir de este tema. No obstante no hemos podido llegar a ningún avance positivo hasta el momento», manifestó el congresista.

Hasta las 23:40 horas, los representantes cívicos y parlamentarios de los ocho departamentos del país continuaban buscando una propuesta equilibrada a la redistribución de escaños conforme establece el fallo del Tribunal Constitucional que declaró ilegal el artículo 88 del Código Electoral

Paniagua, adelantó que la reunión se llevará adelante a hasta que se defina una propuesta consensuada al tema de los escaños para garantizar la realización de los comicios nacionales en diciembre próximo.

ENCUENTRO

Representantes cívico-parlamentarios de ocho departamentos del país, excepto Potosí, participan del encuentro nacional con el objetivo de garantizar la realización de los comicios nacionales durante la segunda o tercera semana de diciembre.

El presidente de la Brigada cruceña, Williams Paniagua, afirmó que el comité cívico exigirá el cumplimiento de la Constitución Política del Estado y el respeto a las leyes vigentes.

«No se trata de ceder, porque el hacerlo va a significar incumplir la ley perjudicando a la democracia y al proceso eleccionario que viene hacia delante.

Por su parte, el presidente de la Asamblea Provisional Autonómica de Santa Cruz, Jesús Marco López, expresó su confianza en la resolución de la crisis política-social sobre la base del diálogo en el marco del respeto de la ley.

«Si la propuesta de Santa Cruz se la somete a un razonamiento profundo en le marco de la Constitución tiene sustento, creo que en el marco de la unidad y hermandad de los bolivianos vamos a llegar a una solución», manifestó.

Los representantes cívicos de Santa Cruz, Beni, Cochabamba y Tarija mantuvieron su postura de hacer respetar la CPE y el fallo del Tribunal Constitucional para la realización de las elecciones nacionales de diciembre como demanda la sociedad para devolverle la legitimidad a los poderes Ejecutivo y Legislativo.

El presidente del Comité Cívico de Cochabamba, Oscar Majluf, advirtió que no cederán en su posición de conseguir dos escaños electorales para su región, pero que la resolución definitiva deberá ser consensuada.

# El Comité Pro Mar Boliviano pide la renuncia de Loaiza

*Considera que un gobernante transitorio como Eduardo Rodríguez no debe comprometer la fe del Estado con Ricardo Lagos.*

Redacción JORNADA

**El Comité Cívico Pro Mar Boliviano que presiden el Gral. (r) César Velarde y la Dra. Ruth Maldonado, han hecho conocer su preocupación y malestar por la labor del Ministro de Relaciones Exteriores Armando Loaiza y su equipo de colaboradores que se han puesto al servicio de intereses foráneos al pretender, en cada una de sus intervenciones, fortalecer las relaciones comerciales con Chile.**

Señalaron, que no parece ser casual que el Presidente de Bolivia se hubiera entrevistado en Nueva York, en Brasil y en España con el Presidente de Chile, Ricardo Lagos, que el próximo mes de diciembre debe entregar el mando de la nación a un nuevo mandatario.

Lo que llama poderosamente la atención es que

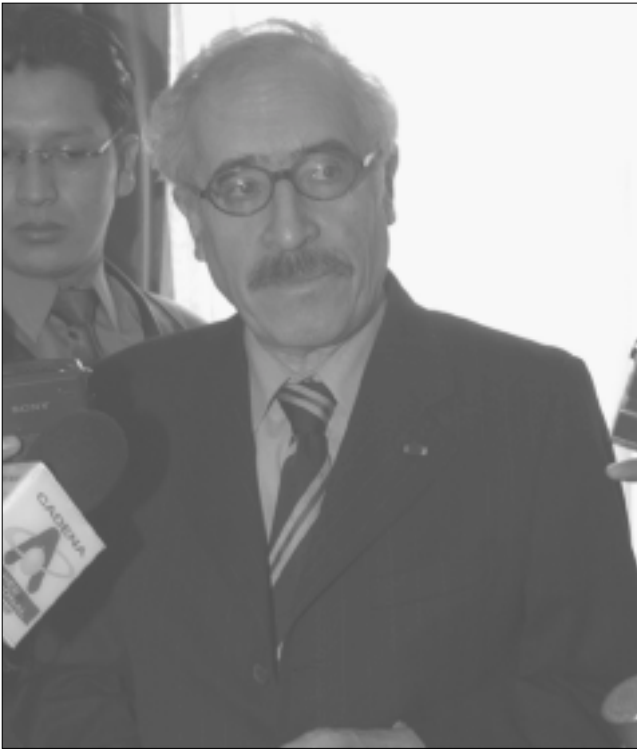


Foto: JORNADA

*Es importante recordarle al Ministro Loaiza (foto) y al Presidente Rodríguez, que no se puede hablar con Chile de política de compensaciones sea vía territorio o vía recursos naturales estratégicos, como el gas, indicaron.*

Chile requiere con urgencia gas de Bolivia y que públicamente hizo conocer que no se puede hablar de una salida al Pacífico porque no

está en venta ni un solo milímetro de territorio chileno.

Es importante recordarle al Ministro de Relaciones Exteriores, Armando

Loaiza y al Presidente Rodríguez, que no se puede hablar con Chile de política de compensaciones sea vía territorio o vía recursos naturales estratégicos, como el gas, manifestaron directivos de la benemérita institución boliviana que en forma denodada lucha por la reivindicación marítima.

Expresaron que ante la intransigencia del Ministro de Relaciones Exteriores de nuestro país en asesorar mal al Presidente y pretender que se amplíe las relaciones comerciales con Chile, lo pertinente, en aras de la dignidad boliviana y del derecho del Estado nacional a lograr acceso al océano Pacífico en forma útil y soberana sin compensación alguna, es que el Ministro Armando Loaiza renuncie al cargo. Piden que los parlamentarios interpielen al titular de la Cancillería a fin que haga conocer cuál la política de Estado con referencia al problema marítimo y el por qué de su intromisión en otros asuntos, como “gas por mar”, que no es de su competencia.

## Críticas contra Evo por incitar a la insurrección

*Carlos Nacif asegura que Evo Morales no está apto para ser Presidente. Fernando Rodríguez afirma que el jefe masista utiliza un doble discurso.*

La Paz, (Jatha)



**• Evo advirtió con llamar a una insurrección armada en caso de no concretarse los comicios.**

**Parlamentarios de varios partidos políticos fustigaron duramente ayer lunes al presidenciable por el Movimiento Al Socialismo (MAS), Evo Morales, por haber advertido con llamar a una supuesta insurrección armada en caso de no concretarse la realización de las elecciones nacionales en diciembre próximo.**

El jefe masista y también líder de los productores de hoja de coca del Chapare de Cochabamba el pasado sábado convocó a sus militantes a defender la democracia «e impedir que la oligarquía boliviana al servio de las empresas petroleras transnacionales le quite al pueblo su voluntad de concretar cam-

bios en democracia. Caso contrario recurrir a la insurrección para que el pueblo asuma el poder».

IRRESPONSABLE

El Diputado beniano Carlos Nacif calificó como una irresponsabilidad la advertencia lanzada por Evo Morales al asegurar que un «hombre que convoca al caos» no está apto para ser Presidente de la República.

«Si Evo Morales está llamando a la insurrección y a coger las armas para tomar el Parlamento Nacional no es una persona que pueda ser apta para ser Presidente de la República», precisó el Congresista.

El también Diputado por el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) acusó de corrupto a Morales por percibir una dieta del Congreso Nacional y no trabajar

en la búsqueda de una solución concertada al tema de escaños electorales.

«Por lo menos nosotros estamos trabajando en el Parlamento y Evo está haciendo campaña ganando del Congreso Nacional. Eso es corrupción porque está ganando sin trabajar y el que no viene a trabajar no debe ganar», precisó el emenerrista.

El Diputado por Acción Democrática Nacionalista (ADN), Fernando Rodríguez, expresó su preocupación por la actitud del jefe masista al calificar como un doble discurso la actitud de Evo Morales.

«Me parece un doble discurso porque en un lugar dice una cosa y en otra parte aparece como un manso corderito, creo que para demostrar que Evo Morales es una persona seria debe tener un solo discurso», precisó el Legislador chuquisaqueño.

# Reclusas del penal de Obrajes serán capacitadas en informática

Redacción JORNADA

**60 internas del Centro de Orientación Femenina de Obrajes (COF), se capacitan a partir de la fecha en programas de computación como el sistema operativo, paquete Office, Excel y nociones de manejo de página Web.**

Esta capacitación será efectiva gracias al apoyo de la Organización No Gubernamental (ONG) "Semilla de Vida", que logró la donación de seis computadoras por parte de la Unión Europea y brinda asistencia psicológica, medicamentos y diversos tipos de apoyo.

La Directora del COF, Tte. Célida Vera, gestionó la construcción de una sala de computación en este centro penitenciario, obra que fue financiada con dinero recaudado por las propias internas quienes realizaron una kermese, mientras que la Dirección de Régimen Penitenciario aportó con la mano de obra.

La representante de Semilla de Vida, Rosario Alarcón, agradeció a la Unión Europea por la donación del equipo informático, a la Directora del COF, por el impulso que da a las actividades de capacitación y al



La Directora del COF, Tte. Célida Vera, gestionó la construcción de una sala de computación en este centro penitenciario.

director general de Régimen Penitenciario, Tomás Molina, por su respaldo constante y a los estudiantes del último semestre de la carrera de Ingeniería de Sistemas de la Universidad Católica Boliviana, quienes dictarán el curso de computación.

Alarcón dijo que este programa de capacitación es un logro para las internas

del Centro de Orientación Femenina, pues ahora podrán obtener conocimiento en informática, accederán a una terapia ocupacional y una vez que dejen este recinto tendrá más posibilidades de lograr una fuente de empleo.

Para las autoridades de la Dirección General de Régimen Penitenciario este curso es un importante apo-

yo a las internas, ya que con la capacitación en las nuevas tecnologías será posible su reinserción a la sociedad, considerando que la educación es la base para mejorar las condiciones de vida en un mundo que avanza aceleradamente, donde es necesario actualizarse en los nuevos instrumentos que ofrece la tecnología.

## Personas que “esclavizan” a guaraníes serán sancionadas penalmente

La Paz, (Jatha)

**El gobierno anunció juicios penales contra aquellas personas que mantienen en condiciones de esclavitud a familias guaraníes, en el Chaco boliviano, informó ayer el Viceministro de Justicia, Reynaldo Imaña.**

«(Las acciones penales) ese es otro tema que tenemos que afrontar, ustedes saben que estados análogos a la esclavitud es un delito y en consecuencia una vez establecido a ciencia cierta esta situación se tendrán que realizar las acciones necesarias para que los responsables de estos hechos también sean sometidos a la justicia penal y en ese ámbito se establezca la responsabilidad», afirmó.

Dijo que se conformó una comisión interinstitucional que en los próximos días se trasladará al Chaco boliviano y otras regiones donde se denunciaron este tipo de vejámenes para realizar un diagnóstico de la situación, mismo que será entregado el próximo 15 de noviembre.

«En una alianza estratégica con el Defensor del Pueblo y con el Consejo de Capitanías de Chuquisaca estamos trabajando en un diagnóstico que nos permita tener una aproximación lo más real posible a la situación, un diagnóstico que va a ir acompañado de un documental y que con el mismo pretendemos establecer soluciones», acotó Imaña.

La comisión se trasladará a las haciendas en las Provincias O’Connors y Gran Chaco de Tarija; Luis Calvo y Hernando Siles en Chuquisaca; y Cordillera, en Santa Cruz para verificar la situación de las 150 familias que aún se mantendrían en cautiverio.

Para el Viceministro de Justicia, uno de los principales problemas es que esas personas no conocen los más elementales derechos humanos que los protegen y una de las tareas será trabajar con la educación de justicia y derechos humanos.

Las familias y comunidades guaraníes empadronadas, o cautivas, son las que principalmente trabajan por cuenta ajena, en condición de subordinación y dependencia, en labores propias de la actividad agropecuaria y que reciben retribución en especie, dinero, mixto y en otros casos en los que no se establece retribución alguna.

## Una persona muerta y diez heridas en la explosión de una cámara de refrigeración

Santa Cruz, (Jatha)

**Una cámara de refrigeración de bananos de la variedad Guineos explotó la mañana de ayer lunes a como resultado de este accidente falleció una persona y diez resultaron heridas.**

El hecho sucedió al final de la avenida 2 de agosto cuando la víctima de la explosión, Dolores Temo, de 66 años fue aplastada por una pared de su vivienda que le cayó encima partiéndole la cabeza ante lo cual murió instantáneamente.

Los familiares de la víctima se mostraron desconsolados por este hecho fortuito e informaron que no se realizará ninguna autopsia de Ley porque la propietaria de las cámaras le aseguró que se hará cargo de todos los gastos funerarios.

El hecho sucedió alrededor de las siete de la mañana de ayer cuando los vecinos del lugar aun descansaban, de repente sintieron un fuerte temblor y una explosión.

Los vecinos del lugar relataron que la casa de la víctima fatal se derrumbó ante la fuerte explosión, fue cuando una de las paredes de la vivienda aplastó a Dolores Temo.

Efectivos de la Policía indicaron que el ambiente donde funcionaba la cámara de maduración de plátanos, de unos doce por cinco metros de ancho, no cumplía con las normas de seguridad e industria.

La policía presume que la causa de la explosión sea por una fuga de gas refrigerante que no se encontraba bien instalado.

Ante este hecho, los vecinos del lugar piden el cierre definitivo de las dos cámaras que aún funcionan a pocos metros de la explosión.

# Fiscalía General acusa a las FFAA de obstaculizar juicio por “octubre negro”

La Paz, (Jatha)

**El Ministerio Público acusó ayer lunes a las Fuerzas Armadas (FFAA) de obstaculizar el desarrollo del juicio de responsabilidades contra Gonzalo Sánchez de Lozada por los hechos de octubre de 2003, al interponer incidentes «maliciosos».**

«Eso nos parece un atentado a la lógica y además al debido proceso, es una clara obstaculización, una clara oposición a que el Ministerio Público pueda acceder a la información que le permita una conclusión en este caso», aseveró el Fiscal asignado al caso, Milton Mendoza.

Los militares presentaron un incidente procesal defectuoso en el que argumentan que sufren hostigamiento por

parte del Ministerio Público, al querer obligarlos a declarar, pues consideran que entregaron toda la información que esa entidad requería con documentos.

La autoridad judicial señaló que con ese nuevo incidente lo único que provoca es retrasar el proceso y que además estos no corresponden porque no existe ningún impedimento para que los militares puedan declarar en el juicio de responsabilidades.

En ese sentido se responderá a dicho incidente planteado en la Sala Penal Primera de la Corte Suprema de Justicia con el argumento que el Ministerio Público necesita las condiciones para poder investigar el delito.

Por un lado, la Fiscalía debe tener la posibilidad de obtener información a través de dos fuentes ratificadas en el Código de Procedimiento

Penal y también en la doctrina: La primera mediante solicitudes expresas que puede ser información documentada y la segunda a través de testimonios o declaraciones.

«Sólo así podemos tener el criterio de objetividad y de concluir una investigación, cuando se nos sesga esas dos posibilidades están atentando contra el debido proceso», ratificó el Fiscal.

En ese sentido, Mendoza dijo que el Ministerio Público de la República insistirá en que los miembros de las Fuerzas Armadas declaren en el juicio de responsabilidades, más aun porque la información que entregaron es «insuficiente» y no colma las necesidades de la Fiscalía para esclarecer esos hechos.

«Los señores de las Fuerzas Armadas no están exen-

tos de declarar, porque al igual que todo ciudadano ellos tienen que cumplir la ley», aseveró Mendoza.

### PRESIDENTE

El Ministerio Público espera que la Sala Penal Primera de la Corte resuelva ese incidente, para luego recurrir al propio Jefe de Estado y como Capitán General de las Fuerzas Armadas instruya a los militares cumplir y acatar la ley.

«El Fiscal General de la República ha pedido una reunión con el señor Presidente de la República para hacerle conocer preocupación no solamente en este caso, sino también en los exhortos porque estos dos temas están retrasando el proceso de investigación que viene llevando el Ministerio Público», acotó el Fiscal.





# Real Madrid, va por una victoria

Trondheim (Noruega), (EFE)

**El Real Madrid buscará hoy en Noruega conseguir una victoria contra el Rosenborg que prácticamente le asegure el pase a la siguiente ronda, frente a un conocido rival en los últimos años que no tendrá en el frío a su mejor aliado.**

Y es que la localidad noruega ha recibido al conjunto español con un tiempo otoñal, unos 15 grados de temperatura, por lo que el hielo y el frío de otras veces no serán impedimento para el conjunto español.

Sin embargo, Vanderlei Luxemburgo, técnico del conjunto blanco, tiene otros problemas, esta vez en forma de bajas, para no viajar tranquilo a tierras nórdicas.

Y es que a las bajas conocidas de Ronaldo, Baptista, Gravesen y Zidane por lesión, se ha unido la baja por sanción de Pablo García.

Además, Michel Salgado viaja con una pequeña fractura malar que le hace ser duda hasta el último minuto, aunque pocos dudan de que, si se le necesita, finalmente no esté en el once titular.

Así, y con la presencia de cuatro canteranos en la convocatoria, todo hace indicar que el técnico brasileño alineará al mismo once titular que contra el Betis con el cambio del recuperado David Beckham por Pablo García.

El medio centro será toda una novedad, con el uruguayo Carlos Diogo y Sergio Ramos, mientras que el inglés actuará en su posición



Foto: EFE

*Vanderlei Luxemburgo da las últimas instrucciones al combinado madrilista, que podrá contar con David Beckham, recuperado de una lesión.*

en la banda derecha.

Arriba, el equipo se encomendará a Raúl González, un experto en marcarle al Rosenborg, y a Robinho, quien anotó el primer tanto del encuentro contra el Betis del pasado sábado.

El Rosenborg apelará al recuerdo del partido de Liga de Campeones de la temporada 1997-1998, cuando derrotó al Madrid por 2-0 en el estadio Lerkendal, para intentar repetir la proeza y avivar sus opciones de acceder a la siguiente ronda de la competición.

Jugadores y técnico creen posible frenar al equipo de Vanderlei Luxemburgo si mantienen la concentración defensiva, presionan con fuerza y explotan las debilidades de la zaga rival al contraataque, la mejor arma del equipo noruego

junto con el juego aéreo.

El ejemplo de la primera parte en el Bernabéu hace dos semanas, cuando el Rosenborg se fue al descanso con 0-1 después de no haber pasado demasiados apuros, es la referencia a la que todos aluden.

El buen final de liga, con 13 puntos de 15 posibles, aumenta el optimismo en el Rosenborg, aunque a nadie se le escapa que su temporada ha sido muy mediocre -séptimo al final-, que el equipo actual es inferior al de otros años y que el objetivo más realista es acabar tercero de grupo y poder jugar la UEFA.

El Rosenborg podrá contar con el veterano Roar Strand, a quien su entrenador decidió reservar en la última jornada de liga para que estuviera a punto para

mañana.

Strand ha estado en los cinco enfrentamientos anteriores contra el Madrid en Liga de Campeones y fue el autor de uno de los dos goles de la victoria hace siete temporadas y el del tanto noruego en su última visita al Santiago Bernabéu.

Alineaciones probables: Rosenborg: Espen Johnsen; Basma, Kvarme, Vidar Riseth, Mikael Dorsin; Strand, Skjelbred, Solli, Braaten, Helstad y Oyvind Storflo.

Real Madrid: Casillas; Michel Salgado, Woodgate, Helguera, Roberto Carlos; Sergio Ramos, Diogo, Beckham, Guti; Raúl y Robinho.

Arbitro: Wolfgang Stark (Alemania).

Lerkendal Stadium. 20,45 horas. Canal Plus.

# La Paz y Santa Cruz empataron en Lucha

La Paz, (Jatha)

**Los luchadores paceños y cruceños terminaron igualados a 656 puntos, en la clasificación final del torneo nacional, que se disputó el fin de semana, en la sede de gobierno.**

De acuerdo con los datos técnicos finales, el cruceño Pedro Satt, consiguió dos récords nacionales, en la categoría pesado 105 kg. Subió al podio junto a Nicolás Kettel, en 85 kg. y Gróver Andia, en 69 kg. cosechando medallas doradas.

Equilibraron para el equipo paceño, Rubén Calizaya, en 56 kg, Ángel Ceballos, en 62 kg. y Édgar Ramírez, en la categoría pesado, con más de 105 kg.

En la clasificación femenina, Nahir Salazar, ganó oro en más de 75 kg. y Patricia Ávila, en 58 Kg. para Santa Cruz, en tanto que Asteria Helguero, en peso 53 kg, Marilín Mercado, en 63 kg. y Flora Quispe, en 75 kg. ganaron las medallas de oro para La Paz.

# Finales de la Copa Simón Bolívar se inician en Montero

Cochabamba, (Jatha)

**Guabirá y Universitario, se enfrentarán este sábado desde las 16:00 horas, en el estadio «Gilberto Parada», de Montero y la revancha será el 12 de noviembre, en el estadio «Patria», de Sucre.**

Wilge Lizarazu, presidente del comité técnico de la Federación Boliviana de Fútbol, ratificó el programa de partidos, además aclaró de que no tendrá influencia el gol diferencia, por lo que un partido decisivo en cancha neutral, se jugará en Cochabamba o Tarija.

La entidad nacional instruirá, mediante las asociaciones de Chuquisaca y Santa Cruz, reforzar las medidas de seguridad por cuanto las reacciones del pasado domingo en el estadio «Gilberto Parada», causaron mucha preocupación.

«No es la primera vez que se registran estos hechos», apuntó la autoridad tras observar por la televisión y los medios escritos, las reacciones de inadaptados que llegan a los estadios, para causar daño a los espectáculos, sin medir las consecuencia.

Con seguridad, que el sábado en Montero, se tendrá que montar fuertes medidas de seguridad para evitar desmanes como en la semifinal con Iberoamericana, que causó la interrupción del partido por más de 10 minutos.

En tres partidos, Guabirá, de Montero y Universitario, de Sucre, definirán el título de la Copa «Simón Bolívar», aunque más que eso buscarán el ascenso a la Liga, para reemplazar a Iberoamericana y una segunda opción, será mediante partidos de repechaje frente a Unión Central o Destroyers.

# Fernando Alonso, mejor piloto para lectores revista "Grand Prix"

Madrid, (EFE)

El asturiano Fernando Alonso, que esta temporada se convirtió en el primer español y en el piloto más joven en ganar un Mundial de Fórmula Uno, ha sido elegido por los lectores de la revista "Grand Prix", publicación especializada en la categoría reina del gran motor, como "mejor piloto del año".

De entre los lectores que participaron en la encuesta de la prestigiosa publicación, el 86 por ciento votó por Alonso como mejor piloto de la temporada 2005, que se resume en la citada publicación en un número especial.

El genial piloto asturiano fue el más votado, por delante del finlandés Kimi Raikkonen (8 por ciento); el séptuple campeón del mundo alemán Michael Schumacher (4 por ciento) y el colombiano Juan Pablo Montoya (1 por ciento).



• Fernando Alonso

# Corredores de apuestas dan favorito a Uruguay

Sydney (Australia), (EFE)

La agencia oficial de corredores de apuestas de este país, "Tab sportbet", da a Uruguay como favorito a derrotar a Australia en las eliminatorias de Oceanía-Suramérica, según publicó el semanario nacional "The Sunday Telegraph".

Australia y Uruguay deberán decidir una plaza en la Copa del Mundo de Alemania 2006 disputando partidos de ida y vuelta, el 12 de noviembre en el Estadio Centenario de Montevideo, y cuatro días después en el Estadio Olímpico de esta ciudad.

De acuerdo a "Tab sportbet", los uruguayos son los favoritos pagando \$1,52 (dólares australianos) contra \$2,40 de los australianos.

Será la segunda vez que uruguayos y australianos definan una clasificación para un Mundial. En el 2001, Uruguay clasificó para la Copa del Mundo de Corea-Japón 2002, después de perder por 1-0 en Melbourne y de ganar por 3-0 en Montevideo, con un tanteador global de 3-1 favorable a los celestes.

# Muere madre del seleccionador brasileño Carlos Alberto Parreira

Río de Janeiro, (EFE)

Geny Gomes Parreira, madre del seleccionador brasileño de fútbol, Carlos Alberto Parreira, murió ayer en Río de Janeiro.

La Confederación Brasileña de Fútbol (CBF), a través de su presidente, Ricardo Teixeira, manifestó consternación con el deceso, presentó sus condolencias al entrenador e informó de que la inhumación se producirá este martes en el Cementerio Ricardo de Albuquerque, de Río de Janeiro.

"A la familia de Carlos Alberto Parreira presentamos las condolencias de todos los funcionarios de la Confederación Brasileña de Fútbol", dice una breve nota divulgada hoy.

El entrenador brasileño convocó la semana pasada a los jugadores para afrontar los últimos dos partidos amistosos contra Emiratos Arabes y un combinado de figuras de Kuwait.



• Carlos Alberto Parreira



## Perú y Chile se despidieron con un empate a uno

Santa Cruz (Bolivia), (EFE)

**Las selecciones de Perú y Chile empataron ayer 1-1 en su despedida del Torneo Sudamericano Sub'15 que se disputa en Bolivia.**

Las dos selecciones fueron las más débiles del Grupo A y esta noche no pudieron vencerse con un nivel de fútbol muy similar, de juego centralizado y de poca efectividad ofensiva.

Chile logró en su campaña dos unidades, mientras que Perú consiguió un solo punto.

Abrió el marcador para Perú el defensor chileno José Valderrama (m. 26) en una jugada desafortunada en la que batió su propia portería al tratar de despejar un centro servido por el peruano Joseph Muñoz.

Chile lanzó permanentes ataques sobre la línea defensiva peruana, pero sin orden y sin contundencia en la puntada final.

Recién a los 79 minutos pudo empatar el encuentro en un contragolpe que culminó Valderrama con un remate bajo y lejos del alcance del guardameta Víctor Ulloa.

## Paraguay consolidó su clasificación con un empate

Santa Cruz (Bolivia), (EFE)

**Paraguay logró ayer consolidar su clasificación a la semifinal del Torneo Sudamericano Sub'15 que se juega en Bolivia al empatar 1-1 con Ecuador que evitó irse de la competición con las manos vacías.**

Fue el peor partido del equipo paraguayo que estuvo inclusive cerca de perder frente a un equipo que se acordó muy tarde de jugar.

El encuentro fue equilibrado, con un aguerrido equipo ecuatoriano que buscaba la victoria del honor tras una campaña desastrosa en la que soportó las mayores goleadas del torneo.

Los paraguayos abrieron el marcador a los 35 minutos con un disparo de media distancia del delantero Robert Santacruz y daba la sensación que sería fácil para la escuadra de Cristobal Maldonado.

No obstante, los ecuatorianos no se entregaron nunca y, al contrario, se volcaron totalmente al ataque hasta lograr el gol del empate a menos de diez minutos del final en un arranque individual de Bryan Rodríguez.

En los minutos finales los paraguayos la pasaron mal por la presión ofensiva de los ecuatorianos que, jugando con un hombre menos ante la expulsión de Bryan Balcázar, estuvieron mucho más cerca de la victoria.

## Santa Cruz ultima detalles para Nacional de Esgrima

Cochabamba, (Jatha)

Del 4 al 6 de noviembre se llevará a cabo en Santa Cruz de la Sierra el campeonato nacional de esgrima, reservado para deportistas de la categoría mayores, el mismo que servirá para armar la selección para el torneo Panamericanos que se cumplirá en Bolivia.

La competencia será la segunda de clasificación, convocada por la Federación Boliviana de Esgrima, el mismo se disputará en las modalidades de florete, espada y sables, tanto en damas como en varones, con presencia de La Paz, Oruro, Chuquisaca, Cochabamba y Santa Cruz.

El Campeonato Panamericano está programado para su realización del 24 al 26 del próximo mes de noviembre en Santa Cruz de la Sierra, donde se prevé la llegada de los mejores tiradores de los 10 países del continente.



• Nacional de Esgrima

# Argentina le quitó el invicto a Bolivia y ganó el Grupo A

Santa Cruz (Bolivia), (EFE)

**La selección argentina derrotó hoy a Bolivia 3-1 y ganó la ronda de clasificación del Grupo A del Torneo Sudamericano Sub'15 que se disputa en la ciudad oriental de Santa Cruz.**

El equipo argentino jugó de manera inteligente, manejando adecuadamente la presión del rival que intentó hacer prevalecer su condición de local para ganar la serie.

Una vez más fue vital la fortaleza defensiva del equipo "albiceleste" que respondió de manera efectiva en los momentos de mayor asedio de su rival.

Nahuel Fernández (m. 10) abrió el marcador para el equipo de Miguel Angel Tojo con un cabezazo certero tras una mala salida del guardameta boliviano.

El partido se equilibró en el minuto 26 cuando el boliviano Carlos Sabja anotó el gol del empate de penalti, marcador con el que terminó el primer tiempo.

En el periodo complementario Argentina se adelantó rápidamente en el marcador a sólo dos minutos de iniciado el juego con una gran definición de uno de los goleadores del certamen, el delantero Federico Laurito que aprovechó un centro servido desde la derecha por Santiago Fernández.

Con el marcador en contra el equipo boliviano jugó todas sus cartas y adelantó



Foto: EFE

*Argentina a plan de puro contragolpes sorprendió a Bolivia quitándole el invicto y adueñándose del primer lugar del Grupo A.*

sus líneas, aunque desesperadamente en busca del gol del empate que le habría permitido ganar el grupo por mejor gol diferencia.

Argentina soportó el asedio boliviano y apelando al contragolpe supo liquidar el pleito cuando faltaban ocho minutos para el final en un ataque fulminante que inició por la derecha Federico Laurito.

Argentina ganó el grupo A y se enfrentará en la semifinal a Paraguay que se clasificó segundo en su serie, mientras que Bolivia se medirá en la otra semifinal a Brasil que ganó el Grupo B.

1. Bolivia: Alex Arancibia; Wilson Rojas, Daniel Martínez, Jorge Pontons (Santos Navarro m. 58), Ronald Suárez; Luis Carbajal, Fernando Saucedo (Jorge Gonzales m. 57), Carlos Sabja, Alexander Medina; Sergio Suárez y Jehanamed Castedo (Daniel Chávez m. 57).

DT: Jhonny Medrano.

3. Argentina: Federico Nicosia; Maximiliano Oliva, Fernando Meza, Eduardo Salvio (Maximiliano Sepúlveda m. 45), Cristian Gaitán; Gonzalo Bozzoni, Roberto Vissio (Santiago Fernández m. 72), Leandro Basterrechea, Víctor Cavallo; Nahuel Fernández (Alex Muller m. 71) y Federico Laurito. DT: Miguel

Angel Tojo.

Goles: 0-1, m. 10: Nahuel Fernández. 1-1, m. 26: Carlos Sabja de penalti. 1-2, m. 47: Federico Laurito. 1-3, m. 83: Santiago Fernández.

Árbitro: Salvio Fagundes de Brasil asistido en los costados por Marco Gómes de Brasil y Carlos Herrera de Ecuador.

Incidencias: Partido correspondiente a la última jornada de la ronda de clasificación del Grupo A del Torneo Sudamericano Sub'15, que se disputó en el estadio Ramón Aguilera Costas de Santa Cruz ante aproximadamente 2.000 espectadores.

## Oruro confirma torneo Nacional de Voleibol

Oruro, (Jatha)

La Asociación de Voleibol de Oruro comenzó con la cuenta regresiva para la disputa del torneo nacional, de categoría menores, varones, el mismo que se cumplirá entre el 9 y 13 de noviembre de 2005, en el minicoliseo de voleibol.

La Federación Boliviana de Voleibol (FBV) confirmó las fechas, y sus representantes del comité técnico, arribarán el lunes 7 de noviembre, para coordinar el evento y la configuración del fixture, en el que alternarán posiblemente siete equipos.

Se anticipa que las cinco jornadas, será determinantes para revelar equipos e individualidades para que ingresen en los kardex, los mismos que sueñan con una renovación de valores de cara a los compromisos internacionales, que terminarán con los Juegos Sucre 2009.

De acuerdo con la convocatoria, participarán en el campeonato jugadores de 17 años de edad cumplidos, al 31 de diciembre del año 2005. Cada equipo debe llegar con 12 jugadores, un presidente de delegación, un entrenador principal y el asistente técnico.

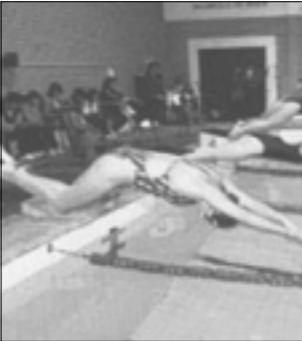
## Santa Cruz campeón Nacional de Natación

Sucre, (Jatha)

Santa Cruz se dio un baño dorado para ganar el título del II Campeonato Nacional de las Categorías Juvenil y Mayores, damas y varones, disputados en cuatro intensas jornadas en la modesta piscina del parque Bolívar de Sucre.

El elenco cruceño plagado de estrellas náuticas acaparó el cuadro de medallas con 50 de oro, 25 de plata y 21 de bronce, gracias a la porfía de los experimentados Diego Foianini, Martín Tomasín y la eterna campeona Katherine Moreno.

Para el «dueño de casa» sacaron cara los nadadores Adrián León con cuatro de oro, Mauricio Durán con dos. Maritza Flores, Salma Basma, Silvana Ovando, Juan Arroyo y Einar Bravo, aportaron con una dorada.



• Natación

# Todos Santos: La tradición del Jach'a Uru para difuntos y vivos prima en El Alto



Fotos: JATHA

Amas de casa, familiares y amigos se alistan para recibir las almas de los difuntos que visitarán por algunas horas los hogares de los bolivianos.

El Alto, (APA)

**Ya son cerca de las 11:00 del 1° de noviembre, en un pequeño cuarto donde un pedazo de luz rompe la oscuridad, unos dedos agrietados y rudos extienden una manta negra por encima de una mesa, cuyas patas apenas se sostienen.**

Las manos cobrizas y rústicas brotan de dos mangas de lana desgastada y remendada. Se mueven con agilidad y rapidez para colocar encima de la vetusta mesa un pequeño banco de madera para luego taparlo con un pedazo de tela blan-

ca percutida.

De un pequeño rincón de la pequeña habitación oscura, herida por un rayo de sol que se filtra por el agujero de la calamina, un hombre jala dos sakañas (bolsas) de polietileno blanco, de cuyo interior extrae pequeños panes redondos, estrellados, entrelazados, con formas humanas y de animales, de escaleras y coronas. Poco a poco el hombre, cuyas canas y arrugas sobresaltan al pequeño rayo de sol, acomoda el pan por toda la mesa rústica.

Luego, en pequeñas latas que contienen agua, los dedos ágiles y agrietados colocan ramas cortadas de retama con flores amarillas e ilusiones. Los dos floreros

caseros son colocados en dos esquinas de la mesa, cerca de dos velas que mantienen el equilibrio en dos latas de cremas de lustrar.

Amarradas en las cansadas patas de la mesa, las hojas largas de dos cañas de azúcar forman una especie de arco. En la base de la mesa también hay amarrados las cebollas con tok'oro (tallo hueco) cuyas flores adornan también el altar improvisado en la precaria vivienda.

## LA NAJTA

De una pequeña caja de zapato Manaco, la mano cobriza extrae un crucifijo de metal oxidado. Lo acomoda en la parte más alta del improvisado altar de

panes, frutas y flores.

Junto a las velas pequeñas de juegan con la ley de gravedad, se acomodaron dos llamas diminutas de quispina (galletas de quinua), en cutas espaldas cargan ramitas de retama.

Más allá de las manos rústicas, los ojos tristes de Nicasio Quispe se pierden en el crucifijo y en una t'ant'awawa (pan con figura humana).

De un pequeño cuaderno de hojas amarillentas y retorcidas por el paso del tiempo saca la foto de una reluciente tawak'o (mujer joven de pollera, cuya belleza resalta más con una sonrisa y las espesas trenzas negras. En los ojos resaltan chispitas de alegría.

Las mejillas donde las arrugas ya se han posesionado, se humedecen por gruesas lágrimas. Los ojos de Nicasio se extravían en la foto, mientras un suspiro hondo recuerda el día que nació su primer hijo y el día en que llegaron a El Alto, en un camión repleto de esperanzas y cuatro hijos.

¡Ya está, ya está cocida la comida!, anuncia la voz de una niña de 12 años, cuyo grito saca a Nicasio de su pensamiento hundido en sus recuerdos. Por instinto enciende las dos velas que chisporrotean al formar una flama amarillenta.

El 1° de noviembre a mediodía, según las tradiciones y costumbres de los pueblos originarios que so-

brevivieron en el altiplano boliviano que se fueron entremezclando con las de los españoles, llegan los ajayus (almas) a todas las viviendas donde habitaron en vida para compartir con los vivos, a partir de la najta (prendido de las velas) se inicia el jach'a uru (gran día).

La llegada de los ajayus se advierte en las pequeñas tutukas (remolinos) que se suelen en noviembre, según las awichas y achachilas (abuelas y abuelos) que transmiten las costumbres de generación en generación.

## RESIRIS Y EL AJÍ DE ARVEJA

Nicasio llama el peque-

## Telescopio Hubble revela existencia de tres lunas de Plutón

Washington, (EFE)

El telescopio espacial Hubble ha permitido descubrir que el planeta Plutón tiene tres lunas y no una como se creía hasta ahora.

Los dos satélites naturales fueron descubiertos en mayo de este año cuando los astrónomos confirmaron la existencia de dos cuerpos que giraban en torno al pequeño planeta, el más lejano del Sistema Solar, en órbitas casi circulares.

Por ahora, esas lunas son identificados como P1 y P2, pero una vez que se confirme que son efectivamente satélites se les bautizará con nombres mitológicos.

La única luna confirmada es Caronte, que en la mitología romana es el barquero de los muertos. Plutón es el dios del mundo de los muertos.



• Plutón

## Comer soja cruda reduce el colesterol

Washington, (EFE)

Además de sus propiedades antioxidantes, de reducir el riesgo de enfermedades cardíacas o de proteger frente al cáncer, la soja tiene la capacidad de reducir el colesterol, según un estudio.

Científicos de todo el mundo reunidos en Chicago anunciaron que consumir dos raciones diarias de proteína de soja cruda reduce los niveles de colesterol hasta un nueve por ciento.

El tofu o la leche de soja son algunos de los alimentos que los participantes del Sexto Simposio Internacional sobre Soja y Prevención de Enfermedades Crónicas recomiendan incluir en la dieta.

No valen, sin embargo, ni las magdalenas, cereales o barritas enriquecidas con soja, ya que al hornear la proteína a altas temperaturas el beneficio se pierde.

Sí vale, en cambio, cocinar el tofu, del que se recomienda tomar unos 60 gramos al día, pues las proteínas están ya estabilizadas en el producto.

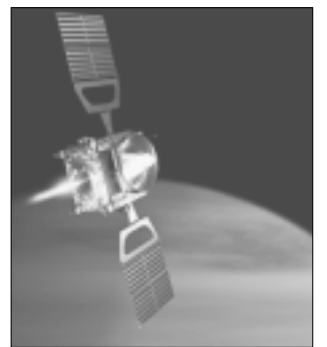
## ESA prevé poder lanzar el Venus Express el próximo 9 noviembre

Fráncfort (Alemania), (EFE)

La Agencia Espacial Europea (ESA) prevé lanzar el satélite Venus Express el próximo 9 de noviembre, aunque espera la confirmación de la empresa rusa Starsem, constructora del cohete lanzador.

Según dijo a EFE un portavoz de la ESA, "esta es la fecha con la que la agencia espacial europea trabaja actualmente pero todavía necesitamos la verificación de Starsem".

El lanzamiento de Venus Express, previsto inicialmente para el pasado 26 de octubre, fue pospuesto con el fin de realizar pruebas adicionales, tras ser descubierta contaminación en el cohete lanzador en las revisiones finales antes del lanzamiento.



• Venus Express





Los hornos se vieron abarrotados de amas de casa que diligentes prepararon las tradicionales t’ant’a wawas (panes con forma humana), escaleras, animalitos y otros.

ño Ascencio para que vaya en busca de los resiris (rezadores aymaras), quienes llegan de las comunidades empujados por la pobreza. Sus oraciones dan la bienvenida al ajayu de la difunta Nicolasa Chura, quien en vida fue esposa de Nicasio.

Al poco rato el pequeño vuelve acompañado de cuatro campesinos, quienes llegan a El Alto y los barrios periféricos de La Paz para llevarse algunos alimentos para sus familias y animales, a cambio de unas oraciones a favor de los difuntos. Tras las oraciones, los resiris son compensados con raciones de panes, comida, frutas y en algunas ocasiones hasta con bebidas

alcohólicas, según los gustos de los ajayus. Sin embargo, la comida de la época y que no falta en ningún altar, es el alverj waykani (ají de arvejas).

Desesperado por el hecho de que su esposo no pudo hallar un empleo, ella en vida sin medir riesgos decidió ganarse algunos bolivianos sacando arena y piedras de las aguas turbias del río Seco. Al esposo viudo le dijeron que los yankhas (malignos) que viven los ríos se lo llevaron, pero más tarde se supo de se lo llevo la tuberculosis.

**NOCHE DE JUGLARES AYMARAS**

Mientras tanto, al amparo de la noche, la música

brotadas de los pinquillos, pífanos y moseños, se entremezclan con ladrillo de los perros. Esa noche, Nicasio soñó que Nicolasa llegaba de un largo y penoso viaje, maltrecha y cansada. Le calmo la sed haciéndola beber agua de los gruesos tallos de la cebollas con flor y comió ávidamente una a una las arvejas de la comida.

A mediodía del siguiente día, por el cansancio fue atrapado por el sueño, donde vio a su esposa despedirse cargando en su aguayo multicolor los alimentos y los panes, además de las cebollas con tallos huecos. También diviso que las dos llamitas de quispíña, se convirtieron en robustos

camélidos que esperaban a Nicolasa para partir. Ella apoyada en una caña de azúcar retornaba con paso penoso hacia los nevados blancos, donde los ajayus vivían junto a los achachilas (protectores). Nicasio en su sueño, inútilmente estiraba su mano implorando que ella se quede, pero se alejaba sin detenerse con las llamas cargadas de alimentos. Mientras Nicasio gritaba, la música de los juglares aymaras aumentaba, hasta que los despertaron. ¿Te lo rezamos tata?, preguntaron los músicos y el les dijo que sí.

**EL DESPACHO**

Tras amanecer tomando alcohol y mascando coca en

compañía de los juglares aymaras y despertar de su sueño, tras largas oraciones, Nicasio hizo recoger el altar con el resiri más anciano. Después de acomodar los panes, las frutas y la comida en grandes k’epis (bultos), acompañado de sus hijos se dirigió al cementerio de Villa Ingenio, situado en una de las partes altas de El Alto, donde se puede observar una duelo sostenido entre los nevados del Illimani y Huayna Potosí, por resplandecer más bajo el cielo aymara.

Embarcados en los conocidos t’ojos (destartalados buses y minibuses) llegaron al camposanto, acompañados de una densa nube de tierra. El lugar estaba con-

vertido en un gigantesco hormiguero humano. Allí miles de familias arman con las cañas de azúcar un especie de arcos para colgar frutas, t’ant’awawas y golosinas.

Todo el camposanto se inunda de las música de pinquillos, pífanos y moseños.

Esas escenas se repiten todos los años en la ciudad de El Alto, en los cementerios Tarapacá (Villa Santiago I), Mercedario y Villa Ingenio.

Las familias más humildes extreman sus esfuerzos para cumplir con sus difuntos, ya que la tradición y costumbre de los pueblos originarios perviven en los alteños.

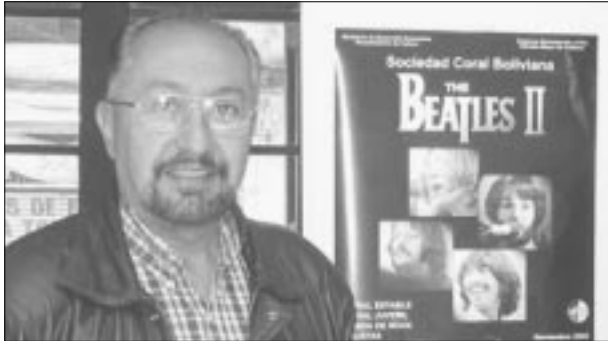
## En su 39 aniversario la Sociedad Coral Boliviana presenta “The Beatles II”

La Paz, (Jatha)

La Sociedad Coral Boliviana (SCB) celebra 39 años de su fundación por lo que prepara una serie de actividades, entre la más destacable está la presentación de la puesta en escena de “The Beatles II”.

El escenario para este acontecimiento será el Teatro Municipal Alberto Saavedra Pérez de esta ciudad que se engalanará del 10 al 13 de noviembre con una presentación excepcional donde el público asistente se deleitará con 26 arreglos corales entre las más conocidas interpretaciones de los cuatro de Liver Pool.

El profesor Álvaro Lanza, impulsor en nuestro país del rock coral y organizador de este evento, informó que el segundo ciclo dedicado a los Beatles será con seguridad un espectáculo de gran calidad y atracción, considerando el repertorio elegido de los Beatles.



• El profesor Álvaro Lanza

El trabajo de todo un equipo profesional de jóvenes músicos bolivianos con un importante trabajo de producción, arreglos corales, escenografía y luces.

Para “The Beatles II” el coro estará compuesto por integrantes de las corales Estable y Juvenil de la SCB con más de cien voces en escena, junto a solistas de la institución.

## Grammy Latino 2005 lanza disco con recopilación de éxitos

Miami, (EFE)

La Academia Latina de Artes y Ciencias de la Grabación y Univision Music lanzará un disco con la recopilación de los éxitos del año y el de los seleccionados para el Grammy Latino 2005.

“La ecléctica mezcla de las canciones de esta compilación proporciona una gran muestra del trabajo creado por nuestros candidatos extremadamente talentosos,” dijo Gabriel Abaroa, presidente de la academia latina de grabación.

La sexta entrega de los premios Grammy Latino, que se llevará a cabo el próximo 3 de noviembre en Los Angeles, reconocerá el trabajo musical en 43 categorías en una ceremonia que se transmitirá por la cadena Univision.



• Los Grammy Latino



San Francisco (EEUU), (EFE)

**El cine y los videojuegos cada vez son más difíciles de separar en el universo hollywoodiense, como prueban “Matrix”, “Halo”, “Doom” o el clásico “King Kong”, la súper producción de Peter Jackson que se estrenará en diciembre.**

Hubo un tiempo en el cual el desarrollo de los videojuegos estuvo en manos de programadores informáticos, duchos en la escritura de códigos de programación pero no tanto en el arte de contar una historia.

Pero eso, desde luego, pertenece al pasado.

Gracias a las nuevas consolas de videojuegos y sus sofisticados gráficos, es ya cada vez más difícil establecer una clara separación entre dos mundos que cada vez tienen más en común.

Para las compañías de videojuegos, esta es una oportunidad de expandirse, mientras que los estudios cinematográficos ven aquí un filón de oro para sacar más jugo a sus títulos.

## EL MUNDO DEL OCIO, UN NEGOCIO LUCRATIVO

Los videojuegos se encuentran entre los negocios de más rápido crecimiento y más lucrativos en el mundo del ocio.

Las ventas por este concepto generaron en este país 10.000 millones de dólares el año pasado, por encima de las ventas de taquilla de 9.400 millones.

Hasta hace no mucho tiempo, eran pocos los cineastas capaces de operar en los dos mundos.

Entre la corta lista se encuentra George Lucas y la serie basada en la “Guerra de las Galaxias”, y Andy y Larry Wachowski, creadores y directores de “The Matrix” y los juegos a los que dio lugar el filme y sus secuelas.

Pero la cosa está cambiando rápidamente.

Aunque con pésimas críticas,

## UN NEGOCIO MULTIMILLONARIO



Fotos: Universal Pictures / Warner Brothers / 20th Century Fox

*El reciente estrenado filme “Doom” basado en el juego del mismo nombre, o producciones como “The Matrix”, “Star Wars” o “King Kong” optimizan su inversión atacando al consumidor por dos flancos, el cine y el entretenimiento en casa.*

# Cine y videojuegos, la pareja de moda en Hollywood

acaba de estrenarse en EEUU el filme “Doom” basado en el juego del mismo nombre, y Electronic Arts anunció hace un par de semanas que Steven Spielberg ayudaría a crear tres videojuegos originales que el director posteriormente convertirá en películas.

“He jugado durante años y he visto cómo Electronic Arts utilizaba magistralmente el formato interactivo”, dijo Spielberg, para quien la industria del videojuego se ha convertido en “una gran fuerza creativa”.

Neil Young, uno de los vicepresidentes de Electronic Arts, dijo que el director de filmes como “Saving Private Ryan” o el emblemático “E.T.” trabajará en títulos que se aprovechen de la creciente sofisticación de las consolas.

“¿Hay alguien mejor para ello que Spielberg?”, se cuestionó Young.

La respuesta a esta pregunta podría estar en el director Peter Jackson, o al menos eso creen sus numerosos seguidores.

El director de la popular trilogía “El señor de los anillos” - plagada, por otra parte, de efectos especiales que recuerdan a los videojuegos- es un amante del género y llevará el tirón de su nombre a “Halo”.

El juego se producirá en los estudios de Jackson en Nueva Zelanda, y lo que es más importante, llevará el tirón del nombre del “oscarizado” director.

Nada comparado, seguramente, con el próximo gran golpe de Jackson, la triste historia mil veces contada del gorila King-Kong, cuya última versión cinematográfica se estrenará en EEUU el 14 de diciembre próximo.

Pero antes de eso aparecerá el videojuego basado en el gorila con un presupuesto tan grande como su protagonista: 20 millones de dólares.

Claro que merece la pena, a juzgar por los antecedentes de títulos como “Halo”, que vendió 135 millones de copias y generó ventas de 600 millones de dólares en América del norte.

## MÚSICA

**Juan Luis Guerra se siente ganador antes de entrega de premios**

Santo Domingo, (EFE)

El cantautor dominicano Juan Luis Guerra, quien partió a Los Angeles (EEUU) para actuar el jueves en la ceremonia de los Grammy Latino, aseguró sentirse ya ganador por las dos nominaciones a los premios.

“Cuando uno recibe una nominación debe sentirse reconocido, pues cuando toman en consideración el trabajo que uno hace, eso es un premio”, dijo el cantante.

Guerra es candidato por su álbum “Para ti” en las categorías de Mejor producción cristiana y Mejor canción tropical.



## GENTE

**Juanes desea tomarse un año de descanso tras concluir su gira**

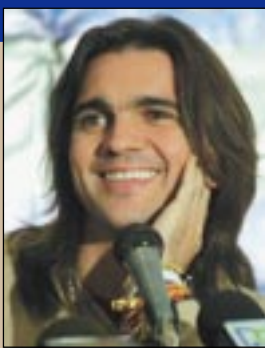
San José, (EFE)

El cantante colombiano Juanes confesó en Costa Rica que le gustaría tomarse un año de descanso tras concluir la gira que realiza actualmente por América Latina.

“Mi gira sigue hasta junio del 2006 y luego seguirán otras cosas, pero quisiera un año de descanso”, declaró el famoso cantante.

“Quisiera y necesito tiempo: eso es lo que me falta como persona y nos falta a todos”, dijo el artista.

Consultado sobre si pudiera resucitar a algún músico para cantar a dúo, el colombiano respondió sin titubear que escogería a Bob Marley.



## CINE

**“Apocalypto”, una cinta de acción y aventuras en contexto maya**

Veracruz (México), (EFE)

La película “Apocalypto”, que el 14 de noviembre comenzará a rodarse en escenarios mexicanos, será una cinta de acción y aventuras en un contexto de la cultura maya y cuya trama se desarrollará en el periodo previo a la Conquista.

Para ello, el productor y director de la cinta, el actor estadounidense de origen australiano Mel Gibson, echará mano de actores de la región que dominen el maya, pues la película se hablará en esta lengua.

La historia del “filme estará ubicada antes de la Conquista (española) y no habrá caras europeas, habrá más que nada indígenas”, dijo Gibson.

